



STATE OF WASHINGTON  
**DEPARTMENT OF CHILDREN, YOUTH, AND FAMILIES**  
 CHILD CARE SUBSIDY PROGRAMS (CCSP)

លិខិតរង់ចាំគ្រួសារ មិត្តភក្តិ និងអ្នកជិតខាង **(FFN)** នៅក្នុងផ្ទះ / សាច់ញាតិ  
**Family, Friend and Neighbor (FFN) In-Home / Relative Pending Letter**

កាលបរិច្ឆេទ៖ \_\_\_\_\_

លេខទូរស័ព្ទមជ្ឈមណ្ឌលប្រាក់ឧបត្ថម្ភការថែទាំកុមារ

លេខទូរសារមជ្ឈមណ្ឌលប្រាក់ឧបត្ថម្ភការថែទាំកុមារ

លេខពាក្យសុំអតិថិជន

អ្នកបានស្នើសុំជំនួយពី Working Connections Child Care ដើម្បីបង់ថ្លៃថែទាំកុមារដែលបានផ្តល់ដោយទាំង៖

1. មិនមែនសាច់ញាតិ (មិត្តភក្តិ ឬអ្នកជិតខាង) ដែលមកផ្ទះរបស់អ្នកដើម្បីធ្វើការថែទាំកុមារ ឬ
  2. សាច់ញាតិដែលមានសិទ្ធិ (គ្រួសារ) នៅក្នុងផ្ទះរបស់សាច់ញាតិ ឬសាច់ញាតិដែលមានសិទ្ធិដែលមកផ្ទះរបស់អ្នកដើម្បីធ្វើការថែទាំកុមារ។
- សូមអាន និងធ្វើតាមការណែនាំនៅក្នុងផ្នែកទី 1 និងទី 2 នៃលិខិតនេះ។

**ផ្នែកទី 1. មុនពេលដែលការទូទាត់ត្រូវបានអនុញ្ញាត ហើយអ្នកផ្តល់សេវាត្រូវបានអនុម័តដោយនាយកដ្ឋានកុមារ យុវជន និងគ្រួសារ (DCYF)**

អ្នកផ្តល់សេវាគ្រួសារ មិត្តភក្តិ និងអ្នកជិតខាងទាំងអស់ (FFN) ត្រូវតែ៖

1. មានអាយុ 18 ឆ្នាំឡើង។
2. បំពេញការចុះឈ្មោះនៅក្នុងឆតថលអ្នកផ្តល់សេវា WA Compass នៅ [dcyf.wa.gov/services/early-learning-providers/ffn](http://dcyf.wa.gov/services/early-learning-providers/ffn)។

នេះរួមទាំងការអាចទទួលបានស្របច្បាប់ និងមានសុពលភាពនៃចំណូលសន្តិសុខ និងរដ្ឋាភិបាលមានសុពលភាពដែលចេញអត្តសញ្ញាណប័ណ្ណមានរូបថត ដូចជាប័ណ្ណបើកបរ អត្តសញ្ញាណប័ណ្ណរដ្ឋស៊ុនតោន ឬលិខិតឆ្លងដែន។

នៅពេលការចុះឈ្មោះត្រូវបានត្រួតពិនិត្យ អ្នកផ្តល់សេវានឹងត្រូវបានធ្វើការណែនាំលើរបៀបបំពេញកម្មវិធីការត្រួតពិនិត្យសារតាចល័ត (PBC) តាមរយៈ MERIT។

សម្រាប់សំណួរ សូមទាក់ទង **DCYF** នៅលេខ **1-866-482-4325** ជម្រើស **#8**.

<p>មិនមែនសាច់ញាតិ          កុមារត្រូវបានអនុញ្ញាតនៅក្នុងផ្ទះរបស់កុមារតែប៉ុណ្ណោះ</p>	<p>សាច់ញាតិ (គ្រួសារជាប់សាច់ឈាម រៀបការ ឬត្រីត្សរបស់តុលាការ)          កុមារត្រូវបានអនុញ្ញាតនៅក្នុងផ្ទះរបស់អ្នកផ្តល់សេវា ឬផ្ទះរបស់កុមារ</p>
<p>អ្នកផ្តល់សេវាមិនទាក់ទងនឹងកុមារ ហើយជា៖</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>a) មិត្តភក្តិ ឬ</li> <li>b) អ្នកជិតខាងរបស់ឪពុកម្តាយ។</li> </ol>	<p>អ្នកផ្តល់សេវាទាក់ទងនឹងកុមារ ហើយជា៖</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>a) បងប្អូនជាមនុស្សពេញវ័យដែលរស់នៅក្រៅផ្ទះរបស់កុមារ</li> <li>b) ជីដូនជីតា (ក៏ជាកត្តិយស ឬអ្នកឆ្លើម)</li> <li>c) មីង ឬប្អូន (ក៏ជាកត្តិយស ឬអ្នកឆ្លើម)</li> <li>d) បងប្អូនជីដូនមួយ (ត្រូវតែបំពេញតម្រូវការសុខភាព និងសុវត្ថិភាពនៅក្នុងផ្នែកទី 3) ឬ</li> <li>e) គ្រួសារផ្សេងទៀតជាប់សាច់ឈាម រៀបការ ឬត្រីត្សរបស់តុលាការ។</li> </ol>
	<p>ប្រសិនបើការថែទាំស្ថិតនៅក្នុងផ្ទះរបស់អ្នកផ្តល់សេវា អ្នកផ្តល់សេវាត្រូវតែមានបុគ្គលទាំងអស់          អាយុ 16 ឆ្នាំឡើង ដែលរស់នៅជាមួយសាច់ញាតិ ថែទាំបំពេញកម្មវិធីត្រួតពិនិត្យ          សារតាចល័ត។</p>

**ផ្នែកទី 2. បន្ទាប់ពីការអនុវត្តដោយ DCYF។**

កាលបរិច្ឆេទចាប់ផ្តើមការទូទាត់គឺជាការត្រួតពិនិត្យសារវត្តមានដែលបានជម្រះត្រូវបានទទួលសម្រាប់អ្នកផ្តល់សេវា ឬកាលបរិច្ឆេទពិនិត្យសារវត្តមានដែលបានជម្រះចុងក្រោយបំផុត ក្នុងចំណោមសមាជិកគ្រួសារដែលបានទាមទារ។

ដើម្បីនាំតែមានសិទ្ធិសម្រាប់ការទូទាត់ FFN អ្នកផ្តល់សេវា ទាំងអស់ត្រូវតែ៖

- A. បំពេញ នៅក្នុងពេលកៅសិប (90) ថ្ងៃនៃកាលបរិច្ឆេទចាប់ផ្តើមការទូទាត់ វគ្គបណ្តុះបណ្តាលការតាមដានវគ្គមានអេឡិចត្រូនិច DCYF។ ស្វែងរកព័ត៌មានបណ្តុះបណ្តាលនៅ [dcyf.wa.gov/services/early-learning-providers/electronic-attendance-system/training](http://dcyf.wa.gov/services/early-learning-providers/electronic-attendance-system/training) ឬបានអនុវត្តប្រព័ន្ធតាមដានវគ្គមានអេឡិចត្រូនិចរបស់ដោយ DCYF នៅ [dcyf.wa.gov/services/early-learning-providers/electronic-attendance-system/training](http://dcyf.wa.gov/services/early-learning-providers/electronic-attendance-system/training).
- B. ប្រើប្រព័ន្ធតាមដានវគ្គមានអេឡិចត្រូនិចជាប្រចាំដើម្បីបញ្ជូនពេលវេលាចាប់ផ្តើម និងបញ្ចប់សម្រាប់ការថែទាំដែលបានផ្តល់ដល់កុមារនីមួយៗ និងដាក់ស្នើកំណត់ត្រាអេឡិចត្រូនិច ទៅកាន់ DCYF រៀងរាល់ខែដោយប្រើប្រព័ន្ធអេឡិចត្រូនិច។
- C. រក្សាព័ត៌មានរបស់ពួកគេនៅក្នុងវិបធីតថវិកាអ្នកផ្តល់សេវា WA Compass និង MERIT ដែលបានធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពជាមួយការផ្លាស់ប្តូរឈ្មោះស្របច្បាប់របស់ពួកគេ។
- D. រក្សាការត្រួតពិនិត្យសារវត្តមានរបស់ពួកគេដែលបានធ្វើបច្ចុប្បន្នភាព (ទាមទាររៀងរាល់ 3 ឆ្នាំ)។

**ផ្នែកទី 3. តម្រូវការបន្ថែម**  
ខាងក្រោមគឺជាតម្រូវការសិទ្ធិទទួលបានបន្ថែមសម្រាប់អ្នកផ្តល់សេវាលើទំនាក់ទំនងរបស់កុមារ និងកន្លែងដែលធ្វើការថែទាំ។

អ្នកផ្តល់សេវាមិនមែនសាច់ញាតិ និងបងប្អូនជីដូនមួយ ការថែទាំដោយមិនមែនសាច់ញាតិត្រូវបានអនុញ្ញាតនៅក្នុងផ្ទះរបស់កុមារតែប៉ុណ្ណោះ។	អ្នកផ្តល់សេវាជាសាច់ញាតិដែលមានសិទ្ធិ ការថែទាំកុមារត្រូវបានអនុញ្ញាតនៅក្នុងផ្ទះរបស់អ្នកផ្តល់សេវា ឬផ្ទះរបស់កុមារ
<ol style="list-style-type: none"> <li>1. នៅក្នុងពេល 90 ថ្ងៃដំបូងនៃកាលបរិច្ឆេទចាប់ផ្តើមការទូទាត់ អ្នកផ្តល់សេវាត្រូវតែបំពេញ៖               <ul style="list-style-type: none"> <li>a) ការបណ្តុះបណ្តាលសុខភាព និងសុវត្ថិភាព DCYF ឬមានការផ្ទៀងផ្ទាត់ការលើកលែងការបណ្តុះបណ្តាល DCYF ក្នុងមួយ WAC 110-16-0025(2)(b)។ ការបណ្តុះបណ្តាលសុខភាព និងសុវត្ថិភាព DCYF អាចរកបានតាមអនឡាញនៅ <a href="http://dcyf.wa.gov/services/early-learning-providers/ffn">dcyf.wa.gov/services/early-learning-providers/ffn</a>;</li> <li>b) បំពេញការបណ្តុះបណ្តាលជំនួយសង្គ្រោះបឋម និងសង្គ្រោះបេះដូងទារក កុមារ និងមនុស្សពេញវ័យ (CPR)។                   <ul style="list-style-type: none"> <li>c) បញ្ជូនការបំពេញកាលបរិច្ឆេទការបណ្តុះបណ្តាល CPR/សង្គ្រោះបឋម នៅក្នុង MERIT នៅ <a href="https://apps.dcyf.wa.gov/MERIT/Home">https://apps.dcyf.wa.gov/MERIT/Home</a> ផ្តល់ភស្តុតាងនៃ ការបណ្តុះបណ្តាល CPR/សង្គ្រោះបឋម (ប័ណ្ណ លិខិតបញ្ជាក់ ឬលិខិតអ្នកធានា)។</li> </ul> </li> <li>d) បំពេញការបណ្តុះបណ្តាលការគេងដោយសុវត្ថិភាពនៅពេលថែទាំទារក</li> </ul> </li> <li>2. ចូលរួមក្នុងការជួបពិគ្រោះជាមួយអ្នកជំនាញការលើកលែងអាជ្ញាប័ណ្ណ DCYF ប្រចាំឆ្នាំ នៅក្នុងផ្ទះដែលការថែទាំត្រូវបានផ្តល់។ នៅពេលអាចរកបាន អ្នកឪពុកម្តាយត្រូវបានលើកទឹកចិត្តឱ្យមានវត្តមាន។ គោលបំណងនៃការជួបពិគ្រោះគឺដើម្បីធានាថាអ្នកផ្តល់សេវាគិតនៅក្នុងការអនុលោមតាមតម្រូវការសុខភាព និងសុវត្ថិភាព អង្កេតមើលបរិយាកាសថែទាំកុមារ និងអន្តរកាលអ្នកផ្តល់សេវា ជាមួយកុមារ និងពិភាក្សាពីការអនុវត្តសុខភាព និងសុវត្ថិភាព។</li> <li>3. បំពេញយ៉ាងហោចណាស់ពីរម៉ោងនៃការបណ្តុះបណ្តាលសុខភាព និងសុវត្ថិភាព DCYF ដែលបានអនុវត្ត។</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. នៅពេលការថែទាំកុមារកើតឡើង នៅក្នុងផ្ទះរបស់អ្នកផ្តល់សេវាជាសាច់ញាតិ អ្នកដែលមានអាយុ 16 ឆ្នាំឡើងដែល៖               <ul style="list-style-type: none"> <li>a) រស់នៅជាមួយអ្នកផ្តល់សេវាជាសាច់ញាតិត្រូវតែរក្សាការត្រួតពិនិត្យសារវត្តមានដែលបានធ្វើបច្ចុប្បន្នភាព (ទាមទាររៀងរាល់ 3 ឆ្នាំ)។</li> <li>b) ត្រូវរស់នៅជាមួយអ្នកផ្តល់សេវាជាសាច់ញាតិត្រូវតែរក្សាការត្រួតពិនិត្យសារវត្តមានដែលបានធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពដែលបានបំពេញមុនផ្លាស់ចូលរស់នៅជាមួយអ្នកផ្តល់សេវា។</li> </ul> </li> </ol>

Child Care Aware ផ្តល់ជូនដោយឥតគិតថ្លៃ ព័ត៌មានមិនលម្អៀង និងការបញ្ជូនបន្តសម្រាប់គ្រួសារដែលស្វែងរកការថែទាំកុមារដែលមាន អាជ្ញាប័ណ្ណគុណភាពខ្ពស់ សូមទូរស័ព្ទទៅលេខ 1-800-446-1114 ឬតាមអនឡាញនៅ [childcareaware.org](http://childcareaware.org)។

ដើម្បីស្វែងរកស្ថានភាពត្រួតពិនិត្យសារតាការថែទាំកុមារដែលមានអាជ្ញាប័ណ្ណ ប្រវត្តិអាជ្ញាប័ណ្ណ របាយការណ៍តាមដាន ភាសានិយាយ និងច្រើនទៀត ចូលមើល៖ Child Care Check នៅ [findchildcarewa.org](http://findchildcarewa.org)។ ប្រសិនបើអ្នកមិនអាចចូលប្រើព័ត៌មាននេះលើបណ្តាញ សូមទាក់ទងការិយាល័យ របស់យើង តាមលេខ 1-844-626-8687 ដើម្បីយើងអាចផ្តល់ជូនព័ត៌មានសម្រាប់អ្នក។

អ្នកអាចស្វែងយល់ប្រសិនបើការអភិវឌ្ឍទារក ឬកូនរបស់អ្នកស្ថិតក្រោមការតាមដាន ឬប្រសិនបើមានត្រូវការការអនុវត្តបន្ថែមបន្តិចទៀតដើម្បីត្រៀមខ្លួន ចូលសាលា។ ដើម្បីធ្វើដូច្នោះ អ្នកអាចបំពេញកម្រងសំណួរតាមដានការអភិវឌ្ឍកុមារឥតគិតថ្លៃដោយទូរស័ព្ទទៅខ្សែបន្ទាន់សុខភាពគ្រួសារ តាមលេខ 1-800-322-2588 ឬចូលទៅគេហទំព័រ Parent Help 123 [parenthelp123.org/child-development/help-me-grow-washington](http://parenthelp123.org/child-development/help-me-grow-washington) ដើម្បីស្វែងយល់បន្ថែមអំពីវា។

កុមារមានសិទ្ធិមនុស្សជាមូលដ្ឋានឱ្យមានសុវត្ថិភាព។ ការរំលោភបំពាន ឬការមិនអើពើ គំរាមកំហែងដល់សុវត្ថិភាពកុមារដោយដាក់ពួកគេនៅក្នុងហានិភ័យនៃ របួសរាងកាយ និងអារម្មណ៍ និងដល់ស្លាប់។ ប្រសិនបើអ្នកសង្ឃឹយថាកុមារជាជនរងគ្រោះនៃការរំលោភបំពាន ឬមិនអើពើ សូមទូរស័ព្ទទៅ DCYF ខ្សែឥតគិតថ្លៃ តាមលេខ 1-866-END-HARM (1-866-363-4276)។

សូមទូរស័ព្ទទៅមជ្ឈមណ្ឌលទំនាក់ទំនងប្រាក់ឧបត្ថម្ភការថែទាំកុមារ ប្រសិនបើអ្នក ឪពុកម្តាយ មានសំណួរណាមួយអំពីដំណោះស្រាយ ឬសិទ្ធិទទួលកំពុងបន្ត របស់អ្នក នៅលេខ **1-844-626-8687**។

ប្រសិនបើអ្នកផ្តល់សេវារបស់អ្នកមានសំណួរអំពីដំណើរការការអនុវត្ត និងតម្រូវការ សូមទាក់ទងអ្នកជំនាញការលើកលែងដែលមានអាជ្ញាប័ណ្ណរបស់ពួកគេ តាមលេខ៖ **1-866-482-4325 #8** ឬអ៊ីមែលទៅកាន់ [dcyf.ffn@dcyf.wa.gov](mailto:dcyf.ffn@dcyf.wa.gov)។